

Enquête de 2018 sur les grandes cultures - Juin

CONFIDENTIEL une fois rempli.

According to our files your language of preference is French, should you wish to receive this document in English, please call us toll-free at:
1-800-972-9692 or TTY 1-855-382-7745

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19.
EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.

Introduction

But de l'enquête

Les enquêtes sur les grandes cultures permettent de recueillir des renseignements sur les superficies ensemencées et récoltées des grandes cultures, la production, les rendements moyens et les stocks entreposés à la ferme à des moments stratégiques au cours d'une campagne agricole typique se déroulant du printemps jusqu'à la fin de l'automne. Ainsi, les enquêtes sur les grandes cultures sont menées en mars, juin, juillet, novembre et décembre.

Les renseignements que vous fournissez pourraient aussi être utilisés par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche.

Sécurité des renseignements transmis par télécopieur ou courriel

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou courriel peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*.

Note : Nos questionnaires en ligne sont sécurisés, il n'y a aucun risque d'interception des renseignements lorsque vous répondez aux enquêtes en ligne de Statistique Canada.

Confidentialité

La *Loi sur la statistique* protège la confidentialité des renseignements recueillis par Statistique Canada.

Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Les renseignements sur la confidentialité, les ententes de partage de données et les couplages d'enregistrements se trouvent à la dernière page du questionnaire.

**Veillez retourner le questionnaire dans les 10 jours.
Veillez poster le questionnaire dûment rempli dans l'enveloppe ci-jointe
ou le télécopier à Statistique Canada au 1-888-883-7999.**

S'il vous est impossible de le remplir dans les 10 jours **ou** si vous avez besoin d'aide,
appelez-nous au **1-800-972-9692** ou **TTY 1-855-382-7745**.

Statistique Canada
Division des opérations et de l'intégration
150, promenade Tunney's Pasture
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Consultez notre site Web à www.statcan.gc.ca

Instructions de déclaration

- Veuillez écrire en caractères d'imprimerie, à l'encre.
- Veuillez consulter le guide de déclaration au www.statcan.gc.ca/guides-f pour obtenir plus de renseignements.

Renseignements sur l'entreprise ou l'organisation et la personne-ressource

1. Veuillez **indiquer la dénomination sociale et le nom commercial** de l'entreprise ou de l'organisation.

Dénomination sociale

Nom commercial (s'il y a lieu)

2. Veuillez **indiquer les coordonnées de la personne-ressource** de l'entreprise ou de l'organisation désignée pour recevoir ce questionnaire.

Note : La personne-ressource désignée est la personne qui devrait recevoir ce questionnaire, mais elle n'est pas nécessairement celle qui le remplit.

Prénom

Nom de famille

Titre

Langue de communication préférée

Français

Anglais

Adresse postale (numéro et rue)

Ville

Province, territoire ou état

Code postal ou code de zone

Exemple : A9A 9A9 ou 12345-1234

Pays

Adresse de courriel

Exemple : utilisateur@exemple.gov.ca

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

Numéro de poste

(s'il y a lieu)

Numéro de télécopieur (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

3. Veuillez **indiquer le statut opérationnel actuel** de l'entreprise ou de l'organisation identifiée au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial.

B00323

1 Opérationnelle → **Passez à la question 4**

2 N'est pas opérationnelle en ce moment

p. ex. fermeture temporaire ou permanente, changement de propriétaire

↳ Pourquoi cette entreprise ou organisation n'est-elle pas opérationnelle en ce moment?

B00309

2 Exploitation saisonnière → **Passez à la question 3a.**

3 A cessé ses activités → **Passez à la question 3b.**

4 A vendu ses entités opérationnelles → **Passez à la question 3c.**

5 A fusionné avec plusieurs entreprises ou organisations → **Passez à la question 3d.**

6 Temporairement inactive, mais rouvrira → **Passez à la question 3e.**

7 N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons → **Passez à la question 3f.**

3a. Exploitation saisonnière

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités pour la saison?

B00217
Date

| | | |
|------|----|----|
| AAAA | MM | JJ |
| | | |

Quand cette entreprise ou organisation s'attend-elle à reprendre ses activités?

B00218
Date

| | | |
|------|----|----|
| AAAA | MM | JJ |
| | | |

 → **Passez à la question 4**

3b. A cessé ses activités

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00211
Date

| | | |
|------|----|----|
| AAAA | MM | JJ |
| | | |

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00311

1 Faillite

2 Liquidation

3 Dissolution

4 Autre
Précisez les autres raisons a cessé ses activités

B00312

} → **Passez à la question 4**

3c. A vendu ses entités opérationnelles

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle été vendue?

B00212 AAAA MM JJ
Date

Quelle est la dénomination sociale de l'acheteur?

B00406

→ Passez à la question 4

3d. A fusionné avec plusieurs entreprises ou organisations

Quand la fusion de cette entreprise ou organisation a-t-elle eu lieu?

B00213 AAAA MM JJ
Date

Quelle est la dénomination sociale de l'entreprise ou de l'organisation ainsi créée ou qui demeure?

B00407

Quelles sont les dénominations sociales des autres entreprises ou organisations fusionnées?

B00408

→ Passez à la question 4

3e. Temporairement inactive, mais rouvrira

Quand cette entreprise ou organisation est-elle devenue temporairement inactive?

B00214 AAAA MM JJ
Date

Quand cette entreprise ou organisation prévoit-elle reprendre ses activités?

B00215 AAAA MM JJ
Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation est-elle temporairement inactive?

B00313

→ Passez à la question 4

3f. N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00216 AAAA MM JJ
Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00314

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

4. Veuillez **vérifier ou indiquer la principale activité actuelle** de l'entreprise ou de l'organisation identifiée au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial.

Note : La description de l'activité a été attribuée à l'aide du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN).

B05002

1 Ceci est l'activité principale actuelle. → **Passez à la prochaine section**

2 Ceci **n'est pas** l'activité principale actuelle.

Veillez fournir une **description brève mais précise de l'activité principale** de cette entreprise ou organisation.

p. ex. fabrication de céréales, magasin de chaussures, développement de logiciels

B05003



5. Est-ce que l'activité principale de cette entreprise ou organisation a déjà été classifiée comme :

B05111

1 **Oui**

2 **Non** → **Passez à la prochaine section**

6. Quand le changement d'activité principale a-t-il eu lieu?

Date B00219

| AAAA | MM | JJ |
|----------------------|----------------------|----------------------|
| <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Superficies exploitées

Les questions suivantes portent sur **toutes les superficies exploitées**.

Inclure les terres louées des autres exploitations et les terres de la Couronne ou les terres publiques servant à l'agriculture.
Exclure les terres louées à d'autres exploitations.

Unité de mesure

1. Pour les questions suivantes, quelle **unité de mesure** utiliserez-vous pour déclarer les superficies des terres?

B17024

- 1 Acres
- 2 Hectares
- 3 Arpents (répondants du Québec seulement)

Seigle d'automne et blé d'hiver semés l'année précédente

2. À l'automne 2017, avez-vous semé du blé d'hiver et/ou du seigle d'automne?

B40267_p8_pc55

- 1 Oui → Allez à la question 3
- 2 Non → Allez à la question 5

3. Pour les cultures suivantes, indiquez la **superficie enssemencée** à l'automne 2017 et la **superficie qui reste à récolter**.
La **superficie qui reste à récolter** exclut les superficies détruites durant l'hiver.

- a. Seigle d'automne
- b. Blé d'hiver

Superficie
ensemencée

Superficie qui
reste à récolter

B17016_p8_pc55

B17016_p1_pc4

B17017_p8_pc55

B17017_p1_pc4

Si vous êtes du Québec, allez à la question 4. Autrement, allez à la question 5.

Pourcentage

4. Quel pourcentage du **blé d'hiver** qui reste à récolter est destiné à la **consommation humaine**, s'il y a lieu?

B17018_p1_pc4

%

Ensemencement en 2018

5. Avez-vous ou prévoyez-vous ensemer des grandes cultures en 2018?

B05213

- 1 Oui → Allez à la question 6
- 2 Non → Allez à la question 11

6. Pour les grandes cultures suivantes, quelle superficie avez-vous **semée ou avez l'intention de semer** en 2018?

- a. Orge
- b. Sarrasin
- c. Graines de l'alpiste des Canaries, sans poils (canario)
- d. Graines de l'alpiste des Canaries régulières
- e. Canola
- f. Pois chiches desi
- g. Pois chiches kabuli
- h. Pois chiches, autres et inconnus
- i. Maïs-grain
Inclure le maïs de semence.
Exclure le maïs sucré et le maïs à ensilage.
- j. Maïs à ensilage, etc.
- k. Haricots secs noirs — black turtle, preto
- l. Haricots secs canneberge — romano
- m. Haricots secs rognons rouge foncé
- n. Haricots secs féveroles — **faba beans** (fava), gourgane
- o. Haricots secs great northern
- p. Haricots secs rognons rouge pâle
- q. Haricots secs pinto
- r. Haricots secs rouges petits (mexicains rouges)
- s. Haricots secs ronds blancs Navy (pea beans)
- t. Haricots secs, autres et inconnus
- u. Pois secs de grande culture — verts

| Superficie |
|-----------------|
| B17019_p5 |
| |
| B17019_p11 |
| |
| B17019_p26_pc90 |
| |
| B17019_p26_pc91 |
| |
| B17019_p2 |
| |
| B17019_p27_pc95 |
| |
| B17019_p27_pc96 |
| |
| B17019_p27_pc99 |
| |
| B17019_p3 |
| |
| B17019_p4 |
| |
| B17019_p24_pc74 |
| |
| B17019_p24_pc75 |
| |
| B17019_p24_pc76 |
| |
| B17019_p24_pc73 |
| |
| B17019_p24_pc77 |
| |
| B17019_p24_pc78 |
| |
| B17019_p24_pc79 |
| |
| B17019_p24_pc80 |
| |
| B17019_p24_pc72 |
| |
| B17019_p24_pc99 |
| |
| B17019_p20_pc60 |
| |

COPIE POUR INFORMATION
 NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

...continue à la page suivante

...suite de la page précédente

Superficie

- v. Pois secs de grande culture — jaunes
- w. Pois secs de grande culture — autres et inconnus
- x. Lin
- y. Chanvre
- z. Lentilles — grosses vertes
- aa. Lentilles — rouges
- ab. Lentilles — petites vertes
- ac. Lentilles — autres et inconnues
- ad. Céréales mélangées
c.-à-d. deux céréales ou plus semées ensemble
- ae. Graines de moutarde — brunes
- af. Graines de moutarde — orientales
- ag. Graines de moutarde — jaunes
- ah. Graines de moutarde — autres et inconnues
- ai. Avoine
- aj. Pommes de terre
- ak. Soya
- al. Seigle de printemps
- am. Betteraves à sucre
- an. Graines de tournesol
- ao. Triticale
- ap. Tabac

B17019_p20_pc61

B17019_p20_pc99

B17019_p22

B17019_p29

B17019_p21_pc65

B17019_p21_pc66

B17019_p21_pc67

B17019_p21_pc99

B17019_p9

B17019_p25_pc85

B17019_p25_pc86

B17019_p25_pc61

B17019_p25_pc99

B17019_p7

B17019_p30

B17019_p6

B17019_p8_pc2

B17019_p23

B17019_p28

B17019_p10

B17019_p31

COPIER POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

...continue à la page suivante

...suite de la page précédente

Superficie

- aq. Blé dur
- ar. Blé de printemps — Blé roux de printemps de l'Ouest canadien (CWRS) — **De force roux** ...
- as. Blé de printemps — Blé de force rouge du Nord canadien (CNHR)
- at. Blé de printemps — Blé roux de printemps Canada Prairie (CPSR)
Inclure les variétés demi-naines.
- au. Blé de printemps — Blé blanc de printemps Canada Prairie (CPSW)
Inclure les variétés demi-naines.
Exclure le blé tendre blanc de printemps.
- av. Blé de printemps — Blé extra fort de l'Ouest canadien (CWES)
Inclure utilisé.
- aw. Blé de printemps — Blé de force blanc de printemps de l'Ouest canadien (CWHWS)
- ax. Blé de printemps — Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien (CWSWS)
- ay. Blé de printemps — Blé à des fins spéciales de l'Ouest canadien (CWSP)
- az. Blé de printemps — autre
Inclure toutes les variétés n'étant pas mentionnées ci-haut.
- ba. Autres grandes cultures — précisez :
Exclure la luzerne, le foin et les semences de plantes fourragères, qui doivent être déclarés plus loin dans le questionnaire.

B17019_p1_pc3

B17019_p1_pc10

B17019_p1_pc15

B17019_p1_pc8

B17019_p1_pc9

B17019_p1_pc12

B17019_p1_pc13

B17019_p1_pc11

B17019_p1_pc14

B17019_p1_pc16

B17019_p90

B40268_p90

B17019_p200

Superficie totale

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Pourcentage

B17019_s1

7. De la **superficie totale** à êtreensemencée en grandes cultures ce printemps, quel pourcentage avez-vous déjàensemencé?

%

Si vous êtes du Québec, allez à la question 8. Autrement, allez à la question 9.

Pourcentage

B17021_p1_pc2

8. Quel pourcentage du **blé de printemps** est destiné à la **consommation humaine**, s'il y a lieu?

%

Superficies avec semences génétiquement modifiées (maïs-grain ou soya)

9. De la superficie de **maïs-grain** déclarée à la question 6i, quelle superficie est ou sera ensemencée avec des semences génétiquement modifiées, s'il y a lieu?

Note : Entrez « 0 » si vous avez déclaré du maïs-grain mais n'utilisez pas de semences génétiquement modifiées.

Superficie

B17019_p3_pc50

10. De la superficie de **soya** déclarée à la question 6ak, quelle superficie est ou sera ensemencée avec des semences génétiquement modifiées, s'il y a lieu?

Note : Entrez « 0 » si vous avez déclaré du soya mais n'utilisez pas de semences génétiquement modifiées. . . .

B17019_p6_pc50

Foin et semences de plantes fourragères

11. Allez-vous **cultiver** de la luzerne, d'autres sortes de foin ou des semences de plantes fourragères en 2018?

Inclure le foin cultivé sur les terres louées des autres exploitations et les terres de la Couronne ou les terres publiques.

B05214

¹ Oui → Allez à la question 12

² Non → Allez à la question 13

12. Pour les cultures suivantes, quelle sera votre superficie totale en 2018?

Exclure les superficies en sous-semis.

Superficie totale

a. Luzerne et mélanges de luzerne

B17022_p60

b. Autres sortes de foin

B17022_p61

c. Semences de plantes fourragères

B17022_p62

Superficie totale

B17022_p65

Autres superficies des terres

13. Veuillez déclarer vos superficies en 2018 pour ce qui suit :

Superficie totale

a. Terres en jachère

Inclure les superficies en jachère chimique, les superficies détruites durant l'hiver (**c.-à-d.** les superficies des cultures d'automne enfouies mais non réensemencées), etc.

B17023_y1

b. Terres pour le pâturage ou le pacage

Exclure les superficies à récolter pour le foin sec, l'ensilage ou les semences de plantes fourragères, les pâturages communautaires, les associations coopératives ou les réserves de pâturage.

Note : Si un champ est utilisé la même année pour la récolte de foin et comme pâturage, compter la superficie de ce champ seulement une fois comme champ de foin.

B17023_y2

c. Autres terres

p. ex. bâtiments et cour de la ferme, potagers, chemins, terres à bois, marécages

B17023_y3

Total des autres superficies des terres

B17023_y4

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Production agricole

14. Parmi les **produits agricoles** suivants, lesquels cette exploitation agricole produit-elle actuellement?

Sélectionnez tout ce qui s'applique.

B05242_p1

Grandes cultures

B05242_p2

Foin

B05242_p3

Jachère

B05242_p4

Pommes de terre

B05242_p5

Fruits, petits fruits et noix

B05242_p6

Légumes

B05242_p7

Gazon

B05242_p8

Produits de pépinière

Allez à la question 15

B05242_p9

Produits de serre → Allez à la question 16

B05242_p10

Bovins et veaux

Inclure les bovins de boucherie et les bovins laitiers.

B05242_p11

Porcs

B05242_p12

Moutons et agneaux

B05242_p13

Visons

B05242_p14

Renards

B05242_p15

Poules et poulets

B05242_p16

Dindons et dindes

Allez à la question 18

B05242_p17

Entailles d'érables → Allez à la question 19

B05242_p18

Abeilles à miel → Allez à la question 20

B05242_p19

Champignons → Allez à la question 21

B05242_p20

Autres – Précisez les produits agricoles

B05242_p21

OU

B05242_p22

Cette exploitation ne produit aucun produit agricole

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Superficie des terres en culture

15. Quelle **superficie** des terres de cette exploitation est consacrée aux cultures suivantes?

Déclarez chaque superficie **une seule fois**, même si celle-ci est consacrée à plus d'un type de culture.

Exclure les terres utilisées par d'autres exploitants.

| | Superficie | Unité de mesure |
|----------------------------------|-----------------------------------|--|
| a. Grandes cultures | B17031_p1 <input type="text"/> | B17032_p1 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| b. Foin | B17031_p2 <input type="text"/> | B17032_p2 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| c. Jachère | B17031_p3 <input type="text"/> | B17032_p3 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| d. Pommes de terre | B17031_p4 <input type="text"/> | B17032_p4 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| e. Fruits, petits fruits et noix | B17031_p5 <input type="text"/> | B17032_p5 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| f. Légumes | B17031_p6 <input type="text"/> | B17032_p6 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| g. Gazon | B17031_p7 <input type="text"/> | B17032_p7 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |
| h. Produits de pépinière | B17031_p8 <input type="text"/> | B17032_p8 1 <input type="radio"/> Acres |
| | | 5 <input type="radio"/> Hectares |
| | | 2 <input type="radio"/> Arpents |

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

Superficie de cultures en serre

16. Quelle est la **superficie totale sous verre, plastique ou autres couvertures** utilisées pour faire pousser les plants?

| Superficie totale | Unité de mesure |
|--------------------------------|--|
| B17033 <input type="text"/> | B17034 7 <input type="radio"/> Pieds carrés |
| | 8 <input type="radio"/> Mètres carrés |

Animaux d'élevage (à l'exception des oiseaux)

17. Combien des **animaux** suivants se trouvent dans cette exploitation?

Déclarez tous les animaux qui se trouvent dans cette exploitation, **quel qu'en soit le propriétaire**, y compris les animaux en pension, engraisés à forfait ou élevés sous contrat.

Inclure tous les animaux qui sont gardés par cette exploitation, **quel qu'en soit le propriétaire**, et qui sont **en pacage dans un pâturage communautaire**, dans un pâturage en association coopérative ou sur une superficie publique.

Exclure les animaux appartenant à cette exploitation mais gardés dans une ferme, un ranch ou un parc d'engraissement exploité par quelqu'un d'autre.

a. Bovins et veaux

Nombre

E44117_p10

b. Porcs

E44117_p11

c. Moutons et agneaux

E44117_p12

d. Visons

E44117_p13

e. Renards

E44117_p14

Oiseaux

18. Combien des **oiseaux** suivants se trouvent dans cette exploitation?

Déclarez toutes les volailles qui se trouvent dans cette exploitation, **quel qu'en soit le propriétaire**, y compris celles qui sont élevées sous contrat.

Inclure les volailles destinées à la vente et celles destinées à la consommation personnelle.

Exclure les volailles qui vous appartiennent si elles sont gardées dans l'exploitation de quelqu'un d'autre.

a. Poules et poulets

Nombre

E44117_p15

b. Dindons et dindes

E44117_p16

Entailles d'érables

Nombre total
d'entailles

B45121

19. Indiquez le **nombre total d'entailles** d'érables faites le printemps dernier.

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Abeilles à miel

20. Combien de colonies d'**abeilles à miel vivantes** (destinées à la production de miel ou à la pollinisation) **appartiennent** à cette exploitation?
Inclure toutes les abeilles que possède cette exploitation indépendamment de leur emplacement.

Nombre de colonies

B45122

Champignons

21. Quelle est la **superficie totale** pour la culture des champignons?
Inclure les champignons pouvant être cultivée en lits empilés, en plateaux, dans des tunnels ou sur des billes de bois.

Superficie totale

Unité de mesure

B17031_p19

B17032_p19

7 Pieds carrés

8 Mètres carrés

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

Changements ou événements

22. Indiquez tout changement ou tout événement ayant eu une incidence sur les valeurs déclarées pour cette entreprise ou organisation par rapport à la dernière période de référence.

Sélectionnez tout ce qui s'applique.

B00302_t3

Variation du prix des biens et services vendus

B00302_t6

Variation du prix de la main-d'œuvre ou des matières premières

B00302_t7

Désastre naturel

B00302_t10

Vente d'unités commerciales

B00302_t11

Expansion

B00302_t15

Autres changements ou événements — précisez :

B00302_t16

OU

B00302_t17

Aucun changement ou événement

COPIE POUR INFORMATION
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

Renseignements généraux

Confidentialité

Vos réponses sont confidentielles.

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la *Loi sur la statistique*. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.

Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques. Statistique Canada communiquera les données de la présente enquête seulement aux organisations ayant démontré qu'elles avaient besoin de les utiliser.

L'**article 11** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux répondant à certaines conditions. Ces organismes doivent posséder l'autorisation légale de recueillir les mêmes données, sur une base obligatoire, et les lois en vigueur doivent contenir essentiellement les mêmes dispositions que la *Loi sur la statistique* en ce qui concerne la confidentialité et les sanctions imposées en cas de divulgation de renseignements confidentiels. Comme ces organismes possèdent l'autorisation légale d'obliger les entreprises à fournir les mêmes données, on ne demande pas le consentement des entreprises et celles-ci ne peuvent s'opposer au partage des données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'**article 11** ont été conclues avec les organismes statistiques provinciaux de Terre-Neuve-et-Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la Colombie-Britannique. Les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province en question.

L'**article 12** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organisations gouvernementales fédérales, provinciales ou territoriales. En vertu de cet article, vous pouvez refuser de partager vos données avec l'une ou l'autre de ces organisations en écrivant une lettre d'objection au statisticien en chef et en la retournant avec le questionnaire rempli. Veuillez préciser les organisations avec lesquelles vous ne voulez pas partager vos données.

Aux fins de la présente enquête, des ententes ont été conclues en vertu de l'**article 12** a avec l'agence statistique de l'Île-du-Prince-Édouard ainsi qu'avec le ministère de l'Agriculture, de l'Alimentation et des Affaires rurales de l'Ontario.

Dans le cas des ententes conclues avec des organisations gouvernementales provinciales et territoriales, les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

Couplages d'enregistrements

Pour améliorer les données de la présente enquête et réduire au minimum le fardeau de réponse, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de sources administratives.

Merci d'avoir rempli ce questionnaire.
Veillez garder une copie pour vos dossiers.
Consultez notre site Web à www.statcan.gc.ca